



Die Tradition, der klassische Geschmack, reich an Substanz!

- Die **Kühltheken TRADITION PLUS** zeichnen sich durch ihren erstklassigen Stil aus. Sie sind aus Edelstahl AISI 304 gefertigt und verfügen über ein robustes und schlichtes Gestell aus verchromtem Stahl auf formschönen Rädern sowie über eine neue hochwertige Holzverkleidung, die sich leicht an jede Umgebung anpassen lässt.
- **Moderne Materialien** und ein ansprechendes Design.
- **Standardfarben:** Wengé und Eiche gebleicht, andere Farben auf Anfrage.
- **Raffinierte und hochwertige Brückenaufbauten** mit elektrisch absenkbarer Schutzabdeckung und **LED-Beleuchtung** mit niedrigem Energieverbrauch für die gekühlten Ausführungen bzw. mit fester Schutzabdeckung und **Heizlampen** für die Ausführungen für warme Speisen.
- **Laminatverkleidung**, die dank des intelligenten Schnellverbindingssystems leicht ausgetauscht werden kann.
- **Statische und belüftete gekühlte Modelle, Modelle für warme Speisen mit Warmwasserbad, trocken beheizt, mit Platten, belüftete Kühlvitrinen.**
- **Erleichterter Zugang zu der auf der oberen Brücke befindlichen** elektrischen Vorrichtung zur Bewegung und Beleuchtung der Schutzabdeckung.
- Die **elektronischen digitalen Displays** zur Anzeige der Temperatur befinden sich oben an der Brücke und zeichnen sich durch 30 % größere Zeichen als herkömmliche Displays aus, wodurch sie **besonders gut ablesbar** sind.
- Alle Wannen sind geschweißt und mit einem abgerundeten Rautenboden versehen, um **den Wasserabfluss zu erleichtern** und eine **perfekte Reinigung und Hygiene** zu gewährleisten.
- Die Ausführungen für warme Speisen mit Wasserbad verfügen serienmäßig über eine **Wasserstandskontrolle**. Wasserablauf mit Überlaufrohr.
- Für **TRADITION PLUS** sind außerdem **Zubehörteile und Ergänzungen** erhältlich, wie z.B. Tablettrutschen aus Edelstahl oder Holz, offene und geschlossene Schränke für eine bessere Organisation des unteren Fachs, offene und geschlossene Schränke zur Aufbewahrung von Besteck, Tablett, Brot, Servietten, Schrank mit Tellerspender.

La Tradition: goût classique et richesse de la substance !

- **Les îlots gastronomiques TRADITION PLUS** se caractérisent par une grande classe, ils sont réalisés en acier inox AISI 304 et composés d'un cadre en acier chromé robuste et essentiel, monté sur des roues au design élégant, et d'un nouveau et riche revêtement en bois et ils s'adaptent facilement à tout type d'environnement.
- **Matériaux modernes** et design incomparable.
- **Couleurs** standard: wengé et hemlock nordique, autres couleurs sur demande.
- **Des structure supérieures à portique raffinées et prestigieuses** avec capote rabattable électriquement et **éclairage à LED** à basse consommation dans les versions réfrigérées, capote fixe et **lampes chauffantes** dans les versions chaudes.
- **Revêtement en stratifié facile à changer** grâce au système intelligent de fixation rapide.
- Modèles **réfrigérés statiques et ventilés**, modèles **chauds bain-marie, sec, plaque** et avec **vitrines réfrigérées ventilées**.
- **Accès facilité au dispositif d'actionnement** électrique et d'éclairage de la capote, situé sur le portique supérieur.
- **Les écrans numériques électroniques** des températures sont placés sur le portique supérieur et se caractérisent par des caractères 30% plus grands que les affichages traditionnelles, ce qui rend **la lecture à la fois facile et immédiate**.
- Les bacs sont soudés avec fond arrondi et diamanté pour **faciliter l'écoulement de l'eau** et pour une **propreté et une hygiène parfaites**.
- Versions bain-marie équipées en série de **contrôle du niveau d'eau**. Évacuation de l'eau avec tuyau de trop-plein.
- Sont également disponibles pour **TRADITION PLUS** des **accessoires et compléments** tels que des glissières à plateaux en acier inox ou en bois, des meubles ouverts et fermés pour une meilleure organisation du compartiment inférieur, des meubles ouverts et fermés, des éléments à couverts, plateaux, pain, serviettes, un meuble avec soulève-assiettes.

Tradition Plus



FÜR EINE ZU 100% SICHERE SELBSTBEDIENUNG
WÄHLEN SIE DAS BERÜHRUNGSLOSE STEUERUNGSSYSTEM

POUR UN LIBRE-SERVICE 100% FIABLE
OPTÉZ POUR LE SYSTÈME DE CONTRÔLE SANS CONTACT (OPTION)





TRADITION PLUS Green

Kühltheken mit statischer Wanne für die Aufnahme von 3, 4 oder 6 Behältern GN1/1 (nicht inkludiert, max. H 200 mm).

- Rahmen aus verchromtem Stahl auf gebremsten Rädern.
- Hochwertige Laminatbeschichtung in den Standardfarben Wengé, Eiche gebleicht oder RAL Classic Farben auf Anfrage.
- Brückenaufbau mit absenkbarer Schutzabdeckung und LED-Beleuchtung.
- Abgerundeter Rautenboden, um den Wasserabfluss zu erleichtern und eine perfekte Reinigung und Hygiene zu gewährleisten, mit Hahn.
- Digitales Bedienfeld auf der Brücke (optional: berührungslose Steuerung).

Îlots gastronomiques réfrigérés avec bac statique pour contenir 3, 4, 6 bacs GN 1/1 (non compris, H 200 mm max).

- Châssis en acier chromé sur roues avec frein.
- Revêtement exclusif stratifié en couleurs standard wengé, hemlock nordique ou couleurs RAL Classic sur demande.
- Structure supérieure à portique avec capote rabattable et éclairage à LED.
- Fond arrondi et diamanté pour faciliter l'écoulement de l'eau et pour une propreté et une hygiène parfaites, avec robinet.
- Panneau de commande numérique sur le portique (option: commande sans contact).



Optional BERÜHRUNGSLOSES Steuerungssystem
Système de contrôle SANS CONTACT

R290	Modell Modèle	Code Code	Kapazität Behälter Capacité bacs (GN)	Farbe* Teinte*	Bereich Gamme (°C)	Gas Gaz	Klimaklasse Classe climatique	Abmessungen Dimensions (mm)	Stromaufnahme Absorption		Spannung Tension (Volt/Ph/Hz)	Abmessungen der Verpackung Dimensions emballage (mm)	Netto-/ Bruttogewicht Poids net/brut (kg)
									Watt ****	Ampere			
	TR-GREEN PLUS 3H	7BTGR3FIPHA01		H	+4/+8°	R290 - GWP 3 Kg 0,080	3 25°C - 60%	1169x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1233x714x1595	121/141
	TR-GREEN PLUS 4H	7BTGR4FIPHA01		H	+4/+8°	R290 - GWP 3 Kg 0,090	3 25°C - 60%	1494x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1558x714x1595	138/160
	TR-GREEN PLUS 6H	7BTGR6FIPHA01		H	+4/+8°	R290 - GWP 3 Kg 0,110	3 25°C - 60%	2144x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 2208x714x1595	174/202
	TR-GREEN PLUS 3W	7BTGR3FIPWA01		W	+4/+8°	R290 - GWP 3 Kg 0,080	3 25°C - 60%	1169x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1233x714x1595	121/141
	TR-GREEN PLUS 4W	7BTGR4FIPWA01		W	+4/+8°	R290 - GWP 3 Kg 0,090	3 25°C - 60%	1494x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1558x714x1595	138/160
	TR-GREEN PLUS 6W	7BTGR6FIPWA01		W	+4/+8°	R290 - GWP 3 Kg 0,110	3 25°C - 60%	2144x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 2208x714x1595	174/202
	TR-GREEN PLUS 3R	7BTGR3FIPRA01		R	+4/+8°	R290 - GWP 3 Kg 0,080	3 25°C - 60%	1169x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1233x714x1595	121/141
	TR-GREEN PLUS 4R	7BTGR4FIPRA01		R	+4/+8°	R290 - GWP 3 Kg 0,090	3 25°C - 60%	1494x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1558x714x1595	138/160
	TR-GREEN PLUS 6R	7BTGR6FIPRA01		R	+4/+8°	R290 - GWP 3 Kg 0,110	3 25°C - 60%	2144x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 2208x714x1595	174/202
	SOV-CONTACTLESS		Bruttoaufpreis für BERÜHRUNGSLOSE Steuerung			Supplément brut pour commande SANS CONTACT							

*H= EICHE GEBLEICHT - W= WENGÉ - R=SPEZIELLE RAL-FARBE GLATTE MATTE OBERFLÄCHE - **** Watt TN (-10/+45 °C)

*H= CHÊNE BLANCHI - W= WENGÉ - R=RAL FINITION SPÉCIALE LISSE MATE - **** Watt TN (-10/+45°C)

Die Drop-in-Vitrinen und Kühltheken für kalte Gerichte sind Geräte für die vorübergehende Bereitstellung von verderblichen frischen Lebensmitteln. In jedem Fall darf das Gerät nicht länger als 4 Stunden ununterbrochen in Betrieb sein. Nach der Präsentation der Lebensmittel müssen diese aus dem Gerät entnommen und in speziellen Kühlschränken aufbewahrt werden.

Les drop-in et les îlots gastronomiques froids sont des équipements qui permettent l'exposition temporaire d'aliments frais périssables. Dans tous les cas, le fonctionnement de la machine ne doit pas dépasser 4 heures d'affilée. Une fois l'exposition des aliments terminée, ceux-ci doivent être retirés de la machine et conservés au réfrigérateur.

Fluorierte Treibhausgase sind in hermetisch geschlossenen Anlagen enthalten.

Les gaz fluorés à effet de serre sont contenus dans des équipements hermétiques.

Die technischen Daten und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Données techniques et caractéristiques sujettes à des modifications sans préavis.



TRADITION PLUS Lime

TRADITION PLUS

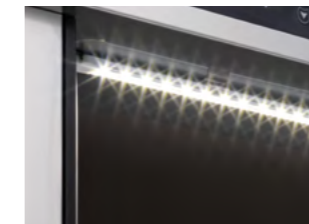
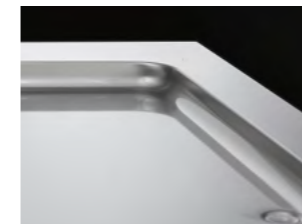


Kühltheken mit statischer Kühlplatte H 30 mm, für die Aufnahme von 3, 4 oder 6 Behältern GN1/1 (nicht inkludiert).

- Rahmen aus verchromtem Stahl auf gebremsten Rädern.
- Hochwertige Laminatbeschichtung in den Standardfarben Wengé, Eiche gebleicht oder RAL Classic Farben auf Anfrage.
- Brückenaufbau mit absenkbarer Schutzabdeckung und LED-Beleuchtung.
- Abgerundeter Boden und Wasserablass für eine perfekte Reinigung und Hygiene, mit Hahn.
- Digitales Bedienfeld auf der Brücke (optional: berührungslose Steuerung).

Îlots gastronomiques avec plan statique réfrigéré H 30 mm pour contenir 3, 4, 6 plateaux GN 1/1 (non compris).

- Châssis en acier chromé sur roues avec frein.
- Revêtement exclusif stratifié en couleurs standard wengé, hemlock nordique ou couleurs RAL Classic sur demande.
- Structure supérieure à portique avec capote rabattable et éclairage à LED.
- Fond arrondi et évacuation de l'eau pour une propreté et une hygiène parfaites, avec robinet.
- Panneau de commande numérique installé sur le portique (option: commande sans contact).



Optional BERÜHRUNGSLOSES Steuerungssystem
Système de contrôle SANS CONTACT



Modell Modèle	Code Code	Kapazität Behälter Capacité bacs (GN)	Farbe* Teinte*	Bereich Gamme (°C)	Gas Gaz	Klimaklasse Classe climatique	Abmessungen Dimensions (mm)	Stromaufnahme Absorption		Spannung Tension (Volt/Ph/Hz)	Abmessungen der Verpackung Dimensions emballage (mm)	Netto-/ Bruttogewicht Poids net/brut (kg)	
								Watt****	Ampere				
	TR-LIME PLUS 3H	7BTLI3FIPHA01		H	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,07	3 25°C - 60%	1169x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1233x714x1595	116/136
	TR-LIME PLUS 4H	7BTLI4FIPHA01		H	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,080	3 25°C - 60%	1494x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1558x714x1595	134/156
	TR-LIME PLUS 6H	7BTLI6FIPHA01		H	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,10	3 25°C - 60%	2144x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 2208x714x1595	169/197
	TR-LIME PLUS 3W	7BTLI3FIPWA01		W	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,07	3 25°C - 60%	1169x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1233x714x1595	116/136
	TR-LIME PLUS 4W	7BTLI4FIPWA01		W	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,080	3 25°C - 60%	1494x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1558x714x1595	134/156
	TR-LIME PLUS 6W	7BTLI6FIPWA01		W	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,10	3 25°C - 60%	2144x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 2208x714x1595	169/197
	TR-LIME PLUS 3R	7BTLI3FIPRA01		R	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,07	3 25°C - 60%	1169x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1233x714x1595	116/136
	TR-LIME PLUS 4R	7BTLI4FIPRA01		R	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,080	3 25°C - 60%	1494x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1558x714x1595	134/156
	TR-LIME PLUS 6R	7BTLI6FIPRA01		R	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,10	3 25°C - 60%	2144x650x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 2208x714x1595	169/197

SOV-CONTACTLESS Bruttoaufpreis für BERÜHRUNGSLOSE Steuerung

Supplément brut pour commande SANS CONTACT

*H= EICHE GEBLEICHT - W= WENGÉ - R= SPEZIELLE RAL-FARBE GLATTE MATTE OBERFLÄCHE **** Watt TN (-10/+45 °C)

*H= CHÊNE BLANCHI - W= WENGÉ - R= RAL FINITION SPÉCIALE LISSE MATE - **** Watt TN (-10/+45 °C)

Die Drop-in-Vitrinen und Kühltheken für kalte Gerichte sind Geräte für die vorübergehende Bereitstellung von verderblichen frischen Lebensmitteln. In jedem Fall darf das Gerät nicht länger als 4 Stunden ununterbrochen in Betrieb sein. Nach der Präsentation der Lebensmittel müssen diese aus dem Gerät entnommen und in speziellen Kühlschränken aufbewahrt werden.

Les drop-in et les îlots gastronomiques froids sont des équipements qui permettent l'exposition temporaire d'aliments frais périssables. Dans tous les cas, le fonctionnement de la machine ne doit pas dépasser 4 heures d'affilée. Une fois l'exposition des aliments terminée, ceux-ci doivent être retirés de la machine et conservés au réfrigérateur.

Fluorierte Treibhausgase sind in hermetisch geschlossenen Anlagen enthalten.

Les gaz fluorés à effet de serre sont contenus dans des équipements hermétiques.

Die technischen Daten und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Données techniques et caractéristiques sujettes à des modifications sans préavis.



TRADITION PLUS Blue

TRADITION PLUS



Kühltheken mit gekühlten Wannen mit horizontaler Belüftung der Produkte, mit verstellbarer Tiefe (mit optionalen Platten***) für die vorübergehende Auslage von Speisen in 3, 4 oder 6 Behältern GN1/1 (max. H 150 mm) oder zur Auflage am Boden.

- Rahmen aus verchromtem Stahl auf gebremsten Rädern.
- Hochwertige Laminatbeschichtung in den Standardfarben Wengé, Eiche gebleicht oder RAL Classic Farben auf Anfrage.
- Brückenaufbau mit absenkbarer Schutzabdeckung und LED-Beleuchtung.
- Digitales Bedienfeld auf der Brücke (optional: berührungslose Steuerung).

Îlots gastronomiques avec bacs réfrigérés à ventilation horizontale sur le produit à profondeur réglable (avec plateaux en option***) pour la présentation temporaire de produits dans 3, 4, 6 bacs GN 1/1 (max. H 150 mm, non compris) ou posés sur le fond.

- Châssis en acier chromé sur roues avec frein.
- Revêtement exclusif stratifié en couleurs standard wengé, hemlock nordique ou couleurs RAL Classic sur demande.
- Structure supérieure à portique avec capote rabattable et éclairage à LED.
- Panneau de commande numérique installé sur le portique (option: commande sans contact).



Neue wartungs- und reinigungs-freundliche Wanne.
Nouveau bac conçu pour faciliter l'assistance et le nettoyage.



Optional ***73690012
Platte zur Auflage am Boden (532x326)
S/S Plateau fond (532x326)



Optional
BERÜHRUNGSGLOSES Steuerungssystem
Système de contrôle SANS CONTACT

R290	Modell Modèle	Code Code	Kapazität Behälter Capacité bacs (GN)	Farbe* Teinte*	Bereich Gamme (°C)	Gas Gaz	Klimaklasse Classe climatique	Abmessungen Dimensions (mm)	Stromaufnahme Absorption		Spannung Tension (Volt/Ph/Hz)	Abmessungen der Verpackung Dimensions emballage (mm)	Netto-/Bruttogewicht Poids net/brut (kg)
									Watt****	Ampere			
	TR-BLUE PLUS 3H	7BTBL3FIPHA01		H	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,15	3 25°C - 60%	1169x760x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1233x860x1595	137/156
	TR-BLUE PLUS 4H	7BTBL4FIPHA01		H	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,10 + 0,10	3 25°C - 60%	1494x760x1488	494	10.06	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1558x860x1595	179/204
	TR-BLUE PLUS 6H	7BTBL6FIPHA01		H	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,15 + 0,15	3 25°C - 60%	2144x760x1488	494	10.06	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 2208x860x1595	222/252
	TR-BLUE PLUS 3W	7BTBL3FIPWA01		W	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,15	3 25°C - 60%	1169x760x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1233x860x1595	137/156
	TR-BLUE PLUS 4W	7BTBL4FIPWA01		W	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,10 + 0,10	3 25°C - 60%	1494x760x1488	494	10.06	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1558x860x1595	179/204
	TR-BLUE PLUS 6W	7BTBL6FIPWA01		W	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,15 + 0,15	3 25°C - 60%	2144x760x1488	494	10.06	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 2208x860x1595	222/252
	TR-BLUE PLUS 3R	7BTBL3FIPRA01		R	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,15	3 25°C - 60%	1169x760x1488	247	5.03	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1233x860x1595	137/156
	TR-BLUE PLUS 4R	7BTBL4FIPRA01		R	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,10 + 0,10	3 25°C - 60%	1494x760x1488	494	10.06	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 1558x860x1595	179/204
	TR-BLUE PLUS 6R	7BTBL6FIPRA01		R	+4/+8	R290 - GWP 3 Kg 0,15 + 0,15	3 25°C - 60%	2144x760x1488	494	10.06	230/1/50	Montierte Struktur Structure montée 2208x860x1595	222/252
	SOV-CONTACTLESS		Bruttoaufpreis für BERÜHRUNGSGLOSE Steuerung			Supplément brut pour commande SANS CONTACT							
	***	73690012	Platte zur Auflage am Boden (532X326)			Plateau fond (532x326)							

*H= EICHE GEBLEICHT - W= WENGE' - R=SPEZIELLE RAL-FARBE GLATTE MATTE OBERFLÄCHE - **** Watt TN (-10/+45 °C)

Die Drop-in-Vitrinen und Kühltheken für kalte Gerichte sind Geräte für die vorübergehende Bereitstellung von verderblichen frischen Lebensmitteln. In jedem Fall darf das Gerät nicht länger als 4 Stunden ununterbrochen in Betrieb sein. Nach der Präsentation der Lebensmittel müssen diese aus dem Gerät entnommen und in speziellen Kühlschränken aufbewahrt werden.

Fluorierte Treibhausgase sind in hermetisch geschlossenen Anlagen enthalten.

Die technischen Daten und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

*H= CHÊNE BLANCHI - W= WENGÉ - R=RAL FINITION SPÉCIALE LISSE MATE - **** Watt TN (-10/+45°C)

Les drop-in et les îlots gastronomiques froids sont des équipements qui permettent l'exposition temporaire d'aliments frais périssables. Dans tous les cas, le fonctionnement de la machine ne doit pas dépasser 4 heures d'affilée. Une fois l'exposition des aliments terminée, ceux-ci doivent être retirés de la machine et conservés au réfrigérateur.

Les gaz fluorés à effet de serre sont contenus dans des équipements hermétiques.

Données techniques et caractéristiques sujettes à des modifications sans préavis.



TRADITION PLUS Red

Warmhaltetheken mit Wanne im Warmwasserbad mit abgerundetem Rautenboden, um den Wasserabfluss zu erleichtern und eine perfekte Reinigung und Hygiene zu gewährleisten, für die Aufnahme von Behältern GN1/1 (max. H 200 mm).

- Modelle für 3, 4 oder 6 Behälter GN1/1 (nicht inkludiert).
- Manuelle Wasserbefüllung, Ablass über Hahn.
- Beheizung über Widerstände mit Sicherheitsthermostat, der eine Überhitzung oder den Betrieb ohne Wasser verhindert.
- Rahmen aus verchromtem Stahl auf gebremsten Rädern.
- Hochwertige Laminatbeschichtung in den Standardfarben Wengé, Eiche gebleicht oder RAL Classic Farben auf Anfrage.
- Brückenaufbau mit fixer Schutzabdeckung und Halogen-Heizlampen mit Dimmer.
- Digitales Bedienfeld auf der Brücke.

Extras:

- Ausführung mit dreiphasiger Spannung für Modell 6/1.
- LED-Beleuchtung



Optional kit LED

Îlots gastronomiques avec bac chaud bain-marie à fond arrondi et diamanté facilitant l'écoulement de l'eau pour un nettoyage et une hygiène parfaits, destinés à contenir des bacs GN1/1 (H max 200 mm).

- Modèles pour 3, 4, 6 bacs GN1/1 (non compris).
- Remplissage d'eau manuel, évacuation doté de robinet.
- Chauffage à résistances avec thermostat de sécurité qui empêche la surchauffe ou le fonctionnement en l'absence d'eau.
- Châssis en acier chromé sur roues avec frein.
- Revêtement exclusif stratifié en couleurs standard wengé, hemlock nordique ou couleurs RAL Classic sur demande.
- Structure supérieure à portique avec capote fixe et lampes chauffantes halogènes avec variateur de puissance.
- Panneau de commande numérique situé sur le portique.

Options:

- Version à tension triphasée pour modèle 6/1.
- Éclairage à LED

	Modell Modèle	Code Code	Kapazität Behälter Capacité bacs (GN)	Farbe* Teinte*	Bereich Gamme (°C)	Abmessungen Dimensions (mm)	Stromaufnahme Absorption		Spannung Tension (Volt/Ph/Hz)	Abmessungen der Verpackung Dimensions emballage (mm)	Netto-/Bruttogewicht Poids net/brut (kg)
							Watt	Ampere			
	TR-RED PLUS 3H	7BTRE3CEPHA01		H	+60/+99	1169x650x1488	Wanne/Bac 1000+500 Lampen/Lampes 350x2	9.56	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 1233x750x1595	98/118
	TR-RED PLUS 4H	7BTRE4CEPHA01		H	+60/+99	1494x650x1488	Wanne/Bac 1000x2 Lampen/Lampes 350x3	13.26	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 1558x750x1595	114/136
	TR-RED PLUS 6H	7BTRE6CEPHA01		**	H	+60/+90	2144x650x1488	Wanne/Bac 1000x3 Lampade/Lampes 350x4	19.13	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 2208x750x1595
	TR-RED PLUS 3W	7BTRE3CEPWA01		W	+60/+99	1169x650x1488	Wanne/Bac 1000+500 Lampen/Lampes 350x2	9.56	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 1233x750x1595	98/118
	TR-RED PLUS 4W	7BTRE4CEPWA01		W	+60/+99	1494x650x1488	Wanne/Bac 1000x2 Lampen/Lampes 350x3	13.26	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 1558x750x1595	114/136
	TR-RED PLUS 6W	7BTRE6CEPWA01		**	W	+60/+99	2144x650x1488	Wanne/Bac 1000x3 Lampen/Lampes 350x4	19.13	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 2208x750x1595
	TR-RED PLUS 3R	7BTRE3CEPRA01		R	+60/+99	1169x650x1488	Wanne/Bac 1000+500 Lampen/Lampes 350x2	9.56	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 1233x750x1595	98/118
	TR-RED PLUS 4R	7BTRE4CEPRA01		R	+60/+99	1494x650x1488	Wanne/Bac 1000x2 Lampen/Lampes 350x3	13.26	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 1558x750x1595	114/136
	TR-RED PLUS 6R	7BTRE6CEPRA01		**	R	+60/+99	2144x650x1488	Wanne/Bac 1000x3 Lampen/Lampes 350x4	19.13	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 2208x750x1595
	TRIFTR-RED6					AUFPREIS FÜR DREIPHASENSPANNUNG 400 V/50 HZ 3+N+T GN6/1	SUPPLÉMENT POUR TENSION TRIPHASÉE 400 V/50 HZ 3+N+T GN6/1				
	KITLED3-1					AUFPREIS FÜR ZUSÄTZLICHE LED-BELEUCHTUNG FÜR MOD. GN3/1	SUPPLÉMENT POUR AJOUT ÉCLAIRAGE À LED POUR MOD. GN3/1				
	KITLED4-1					AUFPREIS FÜR ZUSÄTZLICHE LED-BELEUCHTUNG FÜR MOD. GN4/1	SUPPLÉMENT POUR AJOUT ÉCLAIRAGE À LED POUR MOD. GN4/1				
	KITLED6-1					AUFPREIS FÜR ZUSÄTZLICHE LED-BELEUCHTUNG FÜR MOD. GN6/1	SUPPLÉMENT POUR AJOUT ÉCLAIRAGE À LED POUR MOD. GN6/1				

** Für Ausführung GN6/1 Bereitstellung einer eigenen 25-A-Stromversorgung

*H= EICHE GEBLEICHT - W= WENGÉ - R=SPEZIELLE RAL-FARBE GLATTE MATTE OBERFLÄCHE

Die Drop-in-Vitrinen und Kühltheken für warme Gerichte sind Geräte für die vorübergehende Bereitstellung von verderblichen warmen Lebensmitteln. In jedem Fall darf das Gerät nicht länger als 4 Stunden ununterbrochen in Betrieb sein.

Die technischen Daten und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

** Pour version GN6/1, prévoir alimentation dédiée à 25 A

*H= CHÈNE BLANCHI - W= WENGÉ - R=RAL FINITION SPÉCIALE LISSE MATE

Les drop-in et les îlots gastronomiques chauds sont des équipements qui permettent l'exposition temporaire d'aliments chauds périssables. Dans tous les cas, le fonctionnement de la machine ne doit pas dépasser 4 heures d'affilée.

Données techniques et caractéristiques sujettes à des modifications sans préavis.



TRADITION PLUS
Orange

Warmhaltetheken mit trockener Wanne mit abgerundetem Boden, der eine perfekte Reinigung und Hygiene gewährleistet, für die Aufnahme von 3 oder 4 Behältern GN1/1 (max. H 200 mm, nicht inkludiert).

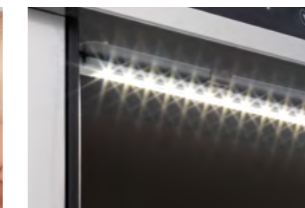
- Beheizung über Widerstände
- Rahmen aus verchromtem Stahl auf gebremsten Rädern.
- Hochwertige Laminatbeschichtung in den Standardfarben Wengé, Eiche gebleicht oder RAL Classic Farben auf Anfrage.
- Brückenaufbau mit fixer Schutzabdeckung und Halogen-Heizlampen mit Dimmer.
- Digitales Bedienfeld auf der Brücke.

Îlots gastronomiques avec bac chaud sec à fond arrondi pour un nettoyage et une hygiène parfaits, destinés à contenir 3, 4 bacs GN1/1 (H max 200 mm, non compris).

- Chauffage à résistances.
- Châssis en acier chromé sur roues avec frein.
- Revêtement exclusif stratifié en couleurs standard wengé, hemlock nordique ou couleurs RAL Classic sur demande.
- Structure supérieure à portique avec capote fixe et lampes chauffantes halogènes avec variateur de puissance.
- Panneau de commande numérique situé sur le portique.

Options: Éclairage à LED

Extras: LED-Beleuchtung



Optional kit LED

Modell Modèle	Code Code	Kapazität Behälter Capacité bacs (GN)	Farbe* Teinte*	Bereich Gamme (°C)	Abmessungen Dimensions (mm)	Stromaufnahme Absorption		Spannung Tension (Volt/Ph/Hz)	Abmessungen der Verpackung Dimensions emballage (mm)	Netto-/ Bruttogewicht Poids net/brut (kg)	
						Watt	Ampere				
	TR-ORANGE PLUS 3H	7BTOR3CEPHA01		H	+60/+99	1169x650x1488	Wanne/Bac 500x3 Lampen/Lampes 350x2	9.56	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 1233x750x1595	98/118
	TR-ORANGE PLUS 4H	7BTOR4CEPHA01		H	+60/+99	1494x650x1488	Wanne/Bac 500x4 Lampen/Lampes 350x3	13.26	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 1558x750x1595	114/135
	TR-ORANGE PLUS 3W	7BTOR3CEPWA01		W	+60/+99	1169x650x1488	Wanne/Bac 500x3 Lampen/Lampes 350x2	9.56	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 1233x750x1595	98/118
	TR-ORANGE PLUS 4W	7BTOR4CEPWA01		W	+60/+99	1494x650x1488	Wanne/Bac 500x4 Lampen/Lampes 350x3	13.26	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 1558x750x1595	114/135
	TR-ORANGE PLUS 3R	7BTOR3CEPRA01		R	+60/+99	1169x650x1488	Wanne/Bac 500x3 Lampen/Lampes 350x2	9.56	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 233x750x1595	98/118
	TR-ORANGE PLUS 4R	7BTOR4CEPRA01		R	+60/+99	1494x650x1488	Wanne/Bac 500x4 Lampen/Lampes 350x3	13.26	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 1558x750x1595	114/135
	KITLED3-1					AUFPREIS FÜR ZUSÄTZLICHE LED-BELEUCHTUNG FÜR MOD. GN3/1	SUPPLÉMENT POUR AJOUT ÉCLAIRAGE À LED POUR MOD. GN3/1				
	KITLED4-1					AUFPREIS FÜR ZUSÄTZLICHE LED-BELEUCHTUNG FÜR MOD. GN4/1	SUPPLÉMENT POUR AJOUT ÉCLAIRAGE À LED POUR MOD. GN4/1				

*H= EICHE GEBLEICHT - W= WENGÉ - R=SPEZIELLE RAL-FARBE GLATTE MATTE OBERFLÄCHE

Die Drop-in-Vitrinen und Kühltheken für warme Gerichte sind Geräte für die vorübergehende Bereitstellung von verderblichen warmen Lebensmitteln. In jedem Fall darf das Gerät nicht länger als 4 Stunden ununterbrochen in Betrieb sein.

Die technischen Daten und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

*H= CHÊNE BLANCHI - W= WENGÉ - R=RAL FINITION SPÉCIALE LISSE MATE

Les drop-in et les îlots gastronomiques chauds sont des équipements qui permettent l'exposition temporaire d'aliments chauds périssables. Dans tous les cas, le fonctionnement de la machine ne doit pas dépasser 4 heures d'affilée.

Données techniques et caractéristiques sujettes à des modifications sans préavis.



TRADITION PLUS
Brown

Warmhaltetheken mit Warmhalteplatten aus Hartglas für die Präsentation von warmen Speisen auf Blechen und in Auflaufformen, mit 2, 3 oder 4 beheizten und gut markierten Bereichen GN1/1.

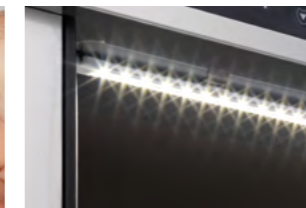
- Beheizung über Widerstände
- Rahmen aus verchromtem Stahl auf gebremsten Rädern.
- Hochwertige Laminatbeschichtung in den Standardfarben Wengé, Eiche gebleicht oder RAL Classic Farben auf Anfrage.
- Brückenaufbau mit fixer Schutzabdeckung und Halogen-Heizlampen mit Dimmer.
- Digitales Bedienfeld auf der Brücke.

Extras: LED-Beleuchtung.

Îlots gastronomiques avec plan de maintien en verre trempé pour exposer des aliments chauds sur plaques et plats de cuisson, avec 2, 3, 4 zones GN1/1 de chauffage bien signalées.

- Chauffage à résistances.
- Châssis en acier chromé sur roues avec frein.
- Revêtement exclusif stratifié en couleurs standard wengé, hemlock nordique ou couleurs RAL Classic sur demande.
- Structure supérieure à portique avec capote fixe et lampes chauffantes halogènes avec variateur de puissance.
- Panneau de commande numérique situé sur le portique.

Options: éclairage à LED.



Optional kit LED

	Modell Modèle	Code Code	Kapazität Behälter Capacité bacs (GN)	Farbe* Teinte*	Bereich Gamme (°C)	Abmessungen Dimensions (mm)	Stromaufnahme Absorption		Spannung Tension (Volt/Ph/Hz)	Abmessungen der Verpackung Dimensions emballage (mm)	Netto-/Bruttogewicht Poids net/brut (kg)
							Watt	Ampere			
	TR-BROWN PLUS 3H	7BTBR3CEPHA01		H	+60/+99	1169x650x1488	Wanne/Bac 285x3 Lampen/Lampes 350x2	6.76	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 1233x750x1595	95/115
	TR-BROWN PLUS 4H	7BTBR4CEPHA01		H	+60/+99	1494x650x1488	Wanne/Bac 285x4 Lampen/Lampes 350x3	9.52	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 1558x750x1595	108/130
	TR-BROWN PLUS 6H	7BTBR6CEPHA01		H	+60/+99	2144x650x1488	Wanne/Bac 285x6 Lampen/Lampes 350x4	13.52	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 2208x750x1595	155/183
	TR-BROWN PLUS 3W	7BTBR3CEPWA01		W	+60/+99	1169x650x1488	Wanne/Bac 285x3 Lampen/Lampes 350x2	6.76	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 1233x750x1595	95/115
	TR-BROWN PLUS 4W	7BTBR4CEPWA01		W	+60/+99	1494x650x1488	Wanne/Bac 285x4 Lampen/Lampes 350x3	9.52	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 1558x750x1595	108/130
	TR-BROWN PLUS 6W	7BTBR6CEPWA01		W	+60/+99	2144x650x1488	Wanne/Bac 285x6 Lampen/Lampes 350x4	13.52	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 2208x750x1595	155/183
	TR-BROWN PLUS 3R	7BTBR3CEPRA01		R	+60/+99	1169x650x1488	Wanne/Bac 285x3 Lampen/Lampes 350x2	6.76	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 1233x750x1595	95/115
	TR-BROWN PLUS 4R	7BTBR4CEPRA01		R	+60/+99	1494x650x1488	Wanne/Bac 285x4 Lampen/Lampes 350x3	9.52	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 1558x750x1595	108/130
	TR-BROWN PLUS 6R	7BTBR6CEPRA01		R	+60/+99	2144x650x1488	Wanne/Bac 285x6 Lampen/Lampes 350x4	13.52	230/1/50	Montierte Struktur/Structure montée 2208x750x1595	155/183
	KITLED3-1		AUFPREIS FÜR ZUSÄTZLICHE LED-BELEUCHTUNG FÜR MOD. GN3/1				SUPPLÉMENT POUR AJOUT ÉCLAIRAGE À LED POUR MOD. GN3/1				
	KITLED4-1		AUFPREIS FÜR ZUSÄTZLICHE LED-BELEUCHTUNG FÜR MOD. GN4/1				SUPPLÉMENT POUR AJOUT ÉCLAIRAGE À LED POUR MOD. GN4/1				
	KITLED6-1		AUFPREIS FÜR ZUSÄTZLICHE LED-BELEUCHTUNG FÜR MOD. GN6/1				SUPPLÉMENT POUR AJOUT ÉCLAIRAGE À LED POUR MOD. GN6/1				

*H= EICHE GEBLEICHT - W= WENGÉ - R=SPEZIELLE RAL-FARBE GLATTE MATTE OBERFLÄCHE

Die Drop-in-Vitrinen und Kühltheken für warme Gerichte sind Geräte für die vorübergehende Bereitstellung von verderblichen warmen Lebensmitteln. In jedem Fall darf das Gerät nicht länger als 4 Stunden ununterbrochen in Betrieb sein.

Die technischen Daten und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

*H= CHÊNE BLANCHI - W= WENGÉ - R=RAL FINITION SPÉCIALE LISSE MATE

Les drop-in et les îlots gastronomiques chauds sont des équipements qui permettent l'exposition temporaire d'aliments chauds périssables. Dans tous les cas, le fonctionnement de la machine ne doit pas dépasser 4 heures d'affilée.

Données techniques et caractéristiques sujettes à des modifications sans préavis.

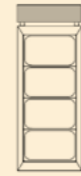


Optional und Zubehör

Modell Modèle	Code Code	Beschreibung Description	Produktlinie Ligne	Farbe* Teinte*	Abmessungen Dimensions (mm)
TABLETRUTSCHE AUS HOLZ / GLISSIÈRE À PLATEAUX EN BOIS					
SCOSPAH+	73678085	Seitliche Tablettrutsche aus Holz Glissière à plateaux en bois épaulement	GREEN+, LIME+, RED+, ORANGE+, BROWN+	H	650 x 321
SCOSPAW+	73678086			W	
SCOSPAR+	73678080			R	
SCOSPAVH+	73678095	Seitliche Tablettrutsche aus Holz Glissière à plateaux en bois épaulement	BLUE+	H	760 x 321
SCOSPAVW+	73678096			W	
SCOSPAVR+	73678090			R	
SCOH3+	73678045	Tablettrutsche aus Holz Glissière à plateaux en bois	3/1	H	1167x321
SCOW3+	73678046			W	
SCOR3+	73678040			R	
SCOH4+	73678055	Tablettrutsche aus Holz Glissière à plateaux en bois	4/1	H	1492x321
SCOW4+	73678056			W	
SCOR4+	73678050			R	
SCOH6+	73678075	Tablettrutsche aus Holz Glissière à plateaux en bois	6/1	H	2142x321
SCOW6+	73678076			W	
SCOR6+	73678070			R	

* H= EICHE GEBLEICHT / CHÊNE BLANCHI - W= WENGE' - R= SPEZIELLE RAL-FARBE/RAL SPÉCIAL

Die technischen Daten und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. *Données techniques et caractéristiques sujettes à des modifications sans préavis.*



Options et accessoires

Modell Modèle	Code Code	Beschreibung Description	Produktlinie Ligne	Farbe* Teinte*	Abmessungen Dimensions (mm)
TABLETRUTSCHE AUS EDELSTAHL / GLISSIÈRE À PLATEAUX INOX					
SCOSPAX+	73678010	Seitliche Tablettrutsche aus Edelstahl Glissière à plateaux inox épaulement	GREEN+, LIME+, RED+, ORANGE+, BROWN+	INOX S/S	650 x 320
SCOSPAVX+	73678014			BLUE+	INOX S/S
SCOX3+	73678002	Tablettrutsche aus Edelstahl Glissière à plateaux inox	3/1	INOX S/S	1167x320
SCOX4+	73678004			INOX S/S	1492x320
SCOX6+	73678008			INOX S/S	2142x320

* H= EICHE GEBLEICHT / CHÊNE BLANCHI - W= WENGE' - R= SPEZIELLE RAL-FARBE/RAL SPÉCIAL



Die technischen Daten und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. *Données techniques et caractéristiques sujettes à des modifications sans préavis.*

Modell Modèle	Code Code	Beschreibung Description
RÄDER / ROUES		
SOV80-4	74708009x4	Aufpreis für Räderset Durchmesser 80 mm (H 109 mm) mit Bremse <i>Supplément kit roues diamètre 80 mm (h 109 mm) avec frein</i>
SOV80-6	74708009x6	Aufpreis für Räderset Durchmesser 80 mm (H 109 mm) mit Bremse (Mod. Blue 6/1) <i>Supplément pour kit roues diamètre 80 mm (h 109 mm) avec frein (mod. Blue 6/1)</i>





Optionals & Accessories

	Modell Modèle	Code Code	Beschreibung Description	Modell Modèle	Farbe* Teinte*	Abmessungen Dimensions (mm)
UNTERSCHRANK / MEUBLE INFÉRIEUR						
	MOBINFCHH3	73679755	Geschlossener Unterschränk mit Zwischenboden und Türen / <i>Meuble inférieur fermé avec plan intermédiaire et portes</i>	GREEN, LIME, RED, ORANGE, BROWN 3/1	H	390x560x458
	MOBINFCHW3	73679756			W	390x560x458
	MOBINFCHR3	73679750			R	390x560x458
	MOBINFCHH4	73679765	(NICHT KOMPATIBEL MIT AUSFÜHRUNGEN/ <i>NON COMPATIBLE POUR VERSIONS BLUE, BLUE VISION, PLATINUM</i>)	GREEN, LIME, RED, ORANGE, BROWN 4/1 6/1 (2 PZ)	H	680x560x458
	MOBINFCHW4	73679766			W	680x560x458
	MOBINFCHR4	73679760			R	680x560x458
	MOBINFAPH3	73679685	Offener Unterschränk mit Zwischenboden/ <i>Meuble inférieur ouvert avec plan intermédiaire</i>	GREEN, LIME, RED, ORANGE, BROWN 3/1	H	390x560x458
	MOBINFAPW3	73679686			W	390x560x458
	MOBINFAPR3	73679680			R	390x560x458
	MOBINFAPH4	73679695	(NICHT KOMPATIBEL MIT AUSFÜHRUNGEN/ <i>NON COMPATIBLE POUR VERSIONS BLUE, BLUE VISION, PLATINUM</i>)	GREEN, LIME, RED, ORANGE, BROWN 4/1 6/1 (2 PZ)	H	680x560x458
	MOBINFAPW4	73679696			W	680x560x458
	MOBINFAPR4	73679690			R	680x560x458

* H= EICHE GEBLEICHT/CHÊNE BLANCHI - W= WENGE' - R= SPEZIELLE RAL-FARBE/RAL SPÉCIAL

Die technischen Daten und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. *Données techniques et caractéristiques sujettes à des modifications sans préavis.*

	Modell Modèle	Code Code	Beschreibung Description	Farbe* Teinte*	Abmessungen Dimensions (mm)
VERBINDUNGSSCHRANK / MEUBLES UNION					
	MOBUNCHH	73686765	Durchreicheschränk mit Türen <i>Meuble traversant avec portes</i>	H	450x650x877
	MOBUNCHW	73686766		W	
	MOBUNCHR	73686760		R	
	MOBUNAPH	73686745	Offener Durchreicheschränk <i>Meuble traversant ouvert</i>	H	450x650x877
	MOBUNAPW	73686746		W	
	MOBUNAPR	73686740		R	
	MOBPPVPH	73686775	Besteck-, Brot- und Tabletttschränk <i>Meuble à couverts, plateaux et pain</i>	H	800x650x1394
	MOBPPVPW	73686776		W	
	MOBPPVPR	73686770		R	
	MOBUNSOLLH	77001265	Schränk mit 3 Fächern und Tellerspender <i>Meuble à 3 plans avec soulève-assiettes (Ø max Teller/assiettes 278 mm) Cap. 60 Teller/plates</i>	H	450x650x879.5
	MOBUNSOLLW	77001266		W	450x650x879.5
	MOBUNSOLLR	77001260		R	450x650x879.5
	MOBUNSOLLCH	77001275	Schränk mit 3 Fächern und beheiztem Tellerspender <i>Meuble à 3 plan avec soulève-assiettes chauffant (Ø max Teller/assiettes 278 mm) Cap. 60 Teller/plates</i>	H	450x650x879.5
	MOBUNSOLLCW	77001276		W	450x650x879.5
	MOBUNSOLLCR	77001270		R	450x650x879.5
	MOBUNSOLL3H	77001285	Schränk mit Tellerspender/Teller <i>Meuble avec soulève-assiettes (Ø max Teller/assiettes 338 mm) Cap. 60 Teller/plates</i>	H	450x650x879.5
	MOBUNSOLL3W	77001286		W	450x650x879.5
	MOBUNSOLL3R	77001280		R	450x650x879.5
	MOBUNSOLLC3H	77001295	Schränk mit beheiztem Tellerspender/ <i>Meuble avec soulève-assiettes plates (Ø max Teller/assiettes 338 mm) Kap. 60 Teller/plates</i>	H	450x650x879.5
	MOBUNSOLLC3W	77001296		W	450x650x879.5
	MOBUNSOLLC3R	77001290		R	450x650x879.5
	SOV-CONTACTLESS		Bruttoaufpreis für BERÜHRUNGSLOSE Betätigung der Schutzabdeckung (GREEN-LIME-BLUE) <i>Supplément brut pour fonction d'actionnement capote SANS CONTACT (GREEN-LIME-BLUE)</i>		
	VERS220-60		Aufpreis für Ausführung 220 V/60 Hz - GAS R404a <i>Supplément pour Version 220 V/60 Hz - GAZ R404a</i>		
	KINDER		Aufpreis für niedrigere Ausführung für Kindergärten <i>Supplément pour version basse pour écoles maternelles</i>		

* H= EICHE GEBLEICHT/CHÊNE BLANCHI - W= WENGE' - R= SPEZIELLE RAL-FARBE/RAL SPÉCIAL

Die technischen Daten und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. *Données techniques et caractéristiques sujettes à des modifications sans préavis.*